and as a *sakhā*, friend; the faults *sakhyuh*, of a friend; or as a *priyah*, lover; forgives the faults *priyāyāh*, of a beloved.

अदृष्टपूर्वं हृषितोऽस्मि दृष्ट्वा भयेन च प्रव्यथितं मनो मे। तदेव मे दर्शय देव रूपं प्रसीद देवेश जगन्निवास॥४५॥

45. I am delighted by seeing something not seen heretofore, and my mind is stricken with fear. O Bhagavān, show me that very form; O supreme Bhagavān, O Abode of the Universe, be gracious!

Asmi, I am; hrsitah, delighted; drsṭvā, by seeing; adrsṭa-pūrvam, something not seen heretofore—by seeing this Cosmic form of Yours which has never been seen before by me or others. And me, my; manah, mind; is pravyathitam, stricken; bhayena, with fear. Therefore, deva, O Bhagavān; darśaya, show; me, to me; tat eva, that very; rūpam, form, which is of my friend. Deveśa, O supreme Bhagavān; jagan-nivāsa, Abode of the Universe; prasīda, be gracious!

किरीटिनं गदिनं चक्रहस्त-मिच्छामि त्वां द्रष्टुमहं तथैव। तेनैव रूपेण चतुर्भुजेन सहस्रबाहो भव विश्वमूर्ते॥४६॥

46. I want to see You just as before, wearing a crown, wielding a mace, and holding a disc in hand. O You with thousand arms, O You of Cosmic form, appear with that very form with four hands.

Aham, I; icchāmi, want; drasṭum, to see; tvām, You; kirīṭinam, wearing a crown; as also gadinam, wielding a mace; and cakrahastam, holding a disc in hand; that is, tathā eva, just as before. Since this is so, therefore, sahasra-bāho, O You with a thousand arms—in Your present Cosmic form; viśva-mūrte, O You of Cosmic form; bhava, appear; tena eva rūpena, with that very form—with the